

MADRID MÉDICO

LA BUENA Y LA MALA PRENSA

Sobre mi mesa de trabajo encuentro una revista de Medicina, editada en provincias. Es revista que sirve de propaganda comercial a un laboratorio farmacéutico, y se reparte gratuitamente. En la cubierta figura, como cuerpo de redacción, buen puñado de médicos, algunos conocidos por trabajos interesantes, publicados en periódicos profesionales de fuste.

Y aun cuando no soy hombre propenso al asombro, la lectura de aquella cubierta me hizo estremecer, obligándome a restregar los dedos con los dedos de la mano derecha.

El que médicos cultos, de categoría, conocidos, de nombre cotizado en Congresos y Asambleas, sirvan de cuerpo de redacción, es algo tan sorprendente como corista que sepa ortografía, travía que llegue a tiempo, o calle sin zanjas.

A nadie le es dado ignorar que uno de los motivos de la regeneración de la clase no sea un fustido de vida trabajosa, difícil, que lleva la Prensa médica española. La inmensa mayoría de nuestros periódicos profesionales no rinden beneficio alguno, o lo rinden muy escaso, lo que les impide pagar la colaboración. Las tiradas de todos ellos, aún las de mayor circulación, resulta exigua si se compara al número de médicos que hay en España. De una Prensa fuerte, rica, influente, las mejores iniciativas se malogran, las mayores esfuerzos resultan estériles, nuestro prestigio científico en el extranjero no corresponde a nuestra cultura efectiva, el hispano-americanismo médico no pasa de la categoría de una ilusión y la difusión de la cultura se hace lenta y penosamente.

Nada de esto constituye un secreto para nadie. Entonces ¿por qué esos médicos consenten en servir de señuelo, para que los compañeros abran las páginas de la revista y lean un himno aporreado a las excelencias de tal o cual panacea, más o menos esotérica?

No caben más que tres explicaciones: el interés, la vanidad o la incultura. Rechacemos la primera, no creemos que todos aquellos nombres estén allí en calidad de anuncios luminosos. Son muchos, y los laboratorios españoles no tienen aún esplendor económico suficiente, para aporrear tanto número de pesetas. Aunque los nombres fueran pocos, tampoco pensaríamos en el interés como causa. En, en su totalidad, señores de toda honorabilidad perfecta en que no sería concebible semejante cesión del prestigio personal como címbalo. La vanidad tampoco resulta explicación muy aceptable. Las portadas de los periódicos comerciales tienen mucho de picaresca. Nadie con mediano buen sentido, puede evocar la popularidad así adquirida. Y queda la incultura, la manera única de justificación que yo encuentro. Figuran allí, porque los pusieron, y ellos que no se preocuparon de que los colocaran no se han preocupado tampoco de que los quitaran. Todo, a la buena de Dios.

Pero es que cuando se hace un mal positivo, intenso, no caben esas invocaciones a la buena fe. La Prensa médica seria, la buena Prensa, vive anémica, raquíticamente, por culpa de esta otra mala Prensa, que no cesa nunca.

No es este el único daño. Esta Prensa gratuita exalta el culto del específico, y, obrando así, causa un gran daño a los médicos, a los que hace rutinarios, sistemáticos, acientíficos; se lo causa a los enfermos, que se ven privados de medicaciones a la medida, encontrándose obligados a medicarse con sujeción a un patrón general y arbitrario; se lo origina a los farmacéuticos, cuyos establecimientos convierten en comercios vulgares, con expendidurias mecánicas de frascos, cajas y botes, con graves perjuicios para sus intereses y prestigio.

Todo médico sensato debería hacer la cruz a esa Prensa que, en forma de propaganda, hace de supeditarse a la glorificación y apoteosis de los específicos de la casa.

¿No cabría una intervención de la Asociación de la Prensa médica en favor de una tributación especial para esos periódicos, trenando ellos mismos de la Prensa científica, con la que acaban de acabar?

Mientras ello llega, bien harían los Colegios de Médico velando por que estas muestras de nombres conocidos no pudieran servir de pabellón a propagandas comerciales.

Y sin necesidad de intervenir tales organismos, ¿no nos será difícil esperar algo de un severo examen de conciencia por parte de esos compañeros, que propiamente a convertirse en voceros de productos, muchas veces hasta de composición ignorada?

He aquí una cuestión que la Prensa seria debería recoger y ampliar para bien de ella y de todos. Así sea.

DR. CÉSAR JUARROS.

POR TELEGRAMA

EL VIAJE DE FRANCO

PONTEVEDRA 3 (10 m.) Llegó el director de Correos y Telégrafos, visitando la oficina de la nueva Casa de Correos y las oficinas donde hoy están instalados estos servicios y los de Telégrafos.

Se hospeda en el Gobierno civil, donde han acudido a cumplimentarle las autoridades y varias personalidades de la localidad.

Vico 3 (12 t.) Presidente de Pontevedra ha llegado el Sr. Franco Rodríguez, en compañía del gobernador civil.

Ha visitado el solar elegido para construir en él la nueva Casa de Correos.

También visitó las dependencias de Correos y Telégrafos, encontrando deficiente su instalación.

El Ayuntamiento le ha obsequiado con una jirra marítima al Lazareto de San Simón, el cual visitó detenidamente.

El Sr. Franco Rodríguez estuvo algunos momentos a bordo del buque cablero *Stephan*, examinando sus instalaciones, que le explicó el personal técnico del mismo.

Después asistió al banquete en el Hotel Continental, ofrecido por los organismos locales.

Hoy sale para Madrid.—Corresponsal.

DESPACHOS BREVES

Vitoria 3 (8 m.) Se afirma con insistencia que ha sido trasladado a la diócesis de Madrid-Alcalá el Obispo de ésta D. Prudencio Melo Alcaide y no se pudo comprobar la noticia por encontrarse el prelado en Logroño, practicando ejercicios espirituales.—Guriola.

Sancti de Barrameda 3 (8,45 m.) Los bañistas Agustín Cano Canono y José Bocho Bordado, han perecido ahogados en la playa del coto Doñana.—Quinones.

Orense 3 (6 m.) Ha regresado a Madrid el general Weyler acompañado de sus hijos D. Fernando y D. Valeriano, siendo despedidos en la estación por las autoridades civiles y militares.—Peláez.

Valencia 3 (9 m.) Una de las series del premio mayor vendida en esta capital, fue distribuida en decimos sueltos, ignorándose cuáles sean los afortunados poseedores.—Cienfuegos.

Bilbao 3 (9,45 m.) Ha llegado el nuevo gobernador militar de la plaza, general D. Antonio Rubio, posesionándose del cargo.—Elizondo.

Cádiz 3 (10 m.) El capitán del trasatlántico *León XIII* comunica que a las diez de la noche del martes cortaba el Ecuador.—Campaño.

Sevilla 3 (10,15 m.) Procede de Madrid, ha llegado el notable novelista Blasco Ibañeta, para dirigir la impresión de la pe-

lecula que ha comenzado a hacerse de su obra *Sangre y Arena*, y que llevará igual título.—Serrano.

Zaragoza 3 (10 m.) Comunican de Herrera, pueblo de esta provincia, que hallándose examinando una escopeta, los vecinos Santos Domingo y Demetrio García, se disparó el arma, causando la muerte al primero.—Urbano.

Sevilla 3 (9,45 m.) Un carro que transportaba desde el muelle la carga de un buque llegado al puerto, en una maniobra ceja y cayó al río, ahogándose una de las mulas.—Serrano.

Zaragoza 3 (10 m.) Por sus compañeros del regimiento de Pontoneros han sido obsequiados con un banquete los jefes y oficiales del regimiento de Ferrocarriles, que se encuentran en esta ciudad desde que estalló la huelga de ferroviarios.—Urbano.

Ciudad Real 3 (10 m.) Comunican de Santa Cruz de Múdela que ha sido detenido un sujeto llamado Ignacio Villalta Rutz, quien se hacía pasar por inspector de Hacienda, llevando en un maletín documentos falsos extendidos por el Ministerio de Hacienda.—Antonio.

Zaragoza 3 (10 m.) Comunican de Calatayud haberse celebrado una reunión de las Cámaras de Comercio y Agrícola, el Ayuntamiento y varias entidades de la comarca con objeto de acordar pedir al Gobierno la construcción de un pantano, que derive de las aguas del río Manubles, por creer que con esta obra hidráulica se evitarían las catástrofes originadas por las inundaciones, y se fomentarían los intereses agrarios de toda la comarca.—Urbano.

Pamplona 3 (10,45 m.) El Ayuntamiento ha tomado el acuerdo de realizar por administración los estudios del nuevo ensanche, habiendo sido recibido por la opinión excelentemente, pues se cree que esta resolución contribuirá a la realización de la trascendental mejora de la ciudad.—Martínez.

Alicante 3 (10 m.) La oficialidad del vapor español *Atlante* ha ratificado ante las autoridades locales la protesta enviada al presidente del Consejo de ministros, por el lamentable incidente ocurrido en Orán en el último viaje efectuado por dicho buque al mencionado puerto argentino.—Ferre.

NOTAS DONOSTIARIAS

Regatas y conciertos

SAN SEBASTIÁN 3 (8 m.) La prueba final de las regatas para disputarse los premios de la Diputación ha dado el resultado siguiente:

Primer premio al baidarra *Paquete*, de Letamendia; segundo *Forroco*, de Domínguez; tercero *Emendé*, de Domínguez; cuarto *De Peña*; quinto *Trilón Aurora*, de Delgado; y sexto *Pachi*, de Otamendi.

Tomaron parte en la regata 12 baidarras. El Real Club Marítimo de Barcelona ha enviado un afectuoso telegrama, dando gracias por las atenciones dispensadas, al equipo que estuvo en esta capital con motivo de las regatas de verano.

El Ayuntamiento ha acordado traer en Septiembre a esta capital a la Banda Municipal de Madrid para que dé algunos conciertos.

En este mes se celebrará aquí un concurso de bandas de la provincia, a la que asistirán más de 20.

También se verificarán unas regatas de traineras, tripuladas por marinos de la costa cantábrica.—Corresponsal.

VIDA MILITAR

Los ascensos del mes.—En la propuesta de ascensos de este mes, ascienden los siguientes jefes y oficiales:

Infantería: 3 tenientes coroneles, 11 comandantes, 4 capitanes y 6 primeros tenientes.

Caballería: 2 tenientes coroneles, 2 comandantes, 3 capitanes y 3 primeros tenientes.

Ingenieros: Un comandante, un capitán y 3 primeros tenientes.

Intervención: Un comisario de Guerra de primera, 2 de segunda, un oficial primero y un segundo.

Sanidad Militar: 2 subinspectores médicos de segunda, un médico mayor, un médico primero y un segundo.

Guardia civil: Un comandante, 2 capitanes, 3 primeros tenientes, 3 segundos. También ascienden a segundos tenientes (E. R.) 6 sargentos.

Carabineros: Un teniente coronel, un comandante, un capitán, un primer teniente, 2 segundos y 3 sargentos.

Equipación: Un comandante segundo, un tercero y un aspirante.

Oficinas Militares: Un oficial tercero, un escribiente de primera, uno de segunda y un aspirante.

Vacantes amortizadas.—En el presente mes han sido amortizadas las siguientes vacantes:

Dos de coronel, 3 de tenientes coroneles, 2 de comandantes, 4 de capitanes y una de primer teniente.

A la reserva.—Durante el presente mes pasarán a situación de reserva 3 de retirados por edad los siguientes generales, jefes y oficiales de las escalas activas del Ejército:

Estado Mayor general.—General de división D. Laureano San Pelayo, y de brigada D. Julián Fernández Ortiz.

Infantería.—Coronel D. Alberto González Frías, tenientes coroneles D. Luis Lería y D. Joaquín Gil Fernández, y comandante D. José Ruiz Moreno.

Caballería.—Coroneles D. José Cortés, don Osvaldo Capaz y D. Juan Pálan.

Guardia Civil.—Tenientes coroneles D. Eusebio Dacal y D. Luis Boné Atria.

Sanidad Militar.—Subinspector médico de primera D. José Moriones.

Oficinas militares.—Oficial primero D. Manuel Montoya y segundos D. Francisco Fernández Tejero y D. Domingo Santa María Santos.

El general Bazán.—Esta tarde ha marchado a Valencia para posesionarse del mando de aquella Capitanía general el prestigioso general D. Julio Domingo Bazán.

A despedirle acudieron a la estación gran número de jefes y oficiales de nuestra guarnición y muchos amigos particulares suyos.

Concurso.—Se anuncian dos vacantes de ayudante profesor en la Escuela de Equitación.

Licencia.—Se conceden dos meses de licencia, por enfermo, al capellán segundo don Rafael Roselló.

Profesores.—Son destinados como profesores del Colegio de Guardias Jóvenes el capitán D. Juan Simarro y el primer teniente don Jesús Fernández.

Matrimonio.—Se concede licencia para contraerlo al capitán de Artillería D. Lucas García.

POR TELEGRAMA

FIESTAS COLOMBINAS

HUELVA 3 (8 m.) Han comenzado las fiestas colombinas, siendo uno de los primeros festejos los Juegos Florales, en los que ha actuado de reina de la fiesta la señorita Josefa Jiménez de Mora.

Obrando a la dirección natural el poeta sevillano Salvador Valverde, por su inspirada composición *La canción de la carabela*, cuya lectura fué aplaudidísima.

El mantenedor, D. Rómulo de Mora, leyó un hermoso discurso abogando por que se estrechen los lazos entre España y las naciones hispano-americanas.

Se le aplaudió muchísimo. Mientras duran las fiestas permanecerá en este puerto el crucero *Extremadura*.

De Sevilla ha llegado el regimiento de Infantería de Granada.—C.

LA GUERRA EUROPEA

Confusión en los informes oficiales

COMBATES ENCARNIZADOS EN TODOS LOS FRENTE

El "Deutschland" con rumbo a Virginia

LA GUERRA AL DÍA

RESUMEN DE LA JORNADA

Al fin ha abandonado el submarino mercante *Deutschland* el puerto de Baltimore, protegido por buques americanos para evitar cualquiera agresión en aguas jurisdiccionales.

Los jefes de Estado y la Prensa de los aliados y los Imperios centrales se dedican a conmemorar, con el natural elogio para la acción de sus armas, el principio del tercer año de la guerra.

A las proclamas de Poincaré y Joffre, que ayer recogíamos, han seguido análogos documentos de los Gobiernos inglés e italiano, del Kaiser y del Emperador Francisco José, que no insertamos porque son un llamamiento al patriotismo de sus súbditos y una exaltación de sus méritos, alentándoles para terminar gloriosamente la lucha empeñada.

Unos y otros hablan en nombre del derecho como si su serena voz pudiese dejarse oír entre el horrendo estruendo de la artillería.

El raid aéreo sobre las costas inglesas ha producido muy pocas víctimas, acaso porque la niebla que favoreció a los que atacaban para regresar indemnes a las bases de operaciones protegía las vidas de los pacíficos habitantes de los poblados, impidiendo que se precisara el lugar donde habían de arrojar las bombas destructoras.

La contradicción en que incurren los partes oficiales frecuentemente, se acentúa en los informes recibidos hoy, pues lo que unos reputan como ventaja apreciable, el enemigo lo estima como un evidente fracaso.

La verdad queda muy mal parada en estas andanzas, siendo lo único cierto que en todos los frentes se combate y se muere con igual, por no decir con mayor, encarnizamiento que hace dos años.

La lucha en Italia

Continúan los bombardeos

ROMA 3 (7 m.) (Oficial.) Se ha recibido nueva información señalando la importancia de los perjuicios sufridos por el enemigo en el bombardeo del valle del Astico el día 31 de julio.

Después de haberse consumado el total de la línea apareció en el monte Seluggio y en el Castelletto, y atacó con impetu en el monte Cimone; pero fué rechazado con grandes pérdidas.

En la región de Tofana, el enemigo dirigió inútiles esfuerzos contra Forcella y Lombardé después la Cortina d'Ampezzo.

Nuestras artillerías y de los ataques que por parte de ellos fueron objeto nuestros aviones, han alcanzado un éxito incalculable en dichos talleres.

Durante la lucha, un aeroplano enemigo cayó en Muggia.

Uno de los nuestros fué observado, aterrizando cerca de Volosca, y el otro volvió indemne.—Lacuna.

Francia y Bélgica

SIGUEN LOS AVANCES FRANCESES

Informes franceses.

PARÍS 3 (6 m.) Dice el parte oficial de anoche.

Al Norte del Somme, ninguna acción de infantería.

En la obra fortificada conquistada por los franceses, entre el bosque de Hen y la granja de Monacq, había un centenar de cadáveres alemanes.

Hasta ahora se han encontrado cuatro ametralladoras en esta desfilada.

Al Sur del Somme fueron rechazados dos contraataques intentados por los alemanes contra la trinchera conquistada por los franceses al Noroeste de Denicourt.

En la orilla derecha del Mosa han sido bombardeados, con granadas de grueso calibre, las segundas líneas francesas, al Sur de Mouton.

En la orilla derecha, los franceses ejecutaron varios ataques escalonados, desde el Mosa hasta el Sur de Fleury, en el bosque situado junto al Este de Vacheranville, al Oeste y Sur del fuerte de Thiaumont y en el barranco al Sur de Fleury, apoderándose de varias trincheras alemanas y de puntos de apoyo fortificados.

En el desarrollo de estas operaciones han sido hechos unos sesientos prisioneros y cogidos una decena de ametralladoras.

En la región de Vacheranville rechazamos, con granadas de mano, un contraataque alemán.

Continúa con violencia el bombardeo en los sectores de Vaux, Chaptire y Chenois.—Delavigne.

Parte francés de hoy.

PARÍS 3 (4 t.) Al Norte del Somme hemos rechazado durante la noche muchas tentativas alemanas dirigidas contra la granja de Monacq y hemos organizado las nuevas posiciones conquistadas entre la referida granja y el bosque de Hen. Se confirma que las unidades alemanas que se hallaban en la región de Monacq han debido ser elevadas a consecuencia de las fuertes pérdidas sufridas por ellas del 30 de julio.

Al Sur del Somme, un contraataque enemigo sobre nuestras posiciones al Sur de Estrees ha fracasado bajo nuestros fuegos.

En la orilla derecha del Mosa los alemanes han lanzado repetidos ataques violentos sobre las trincheras que habíamos conquistado ayer. Nuestros tiros de ráfaga y nuestros fuegos de infantería han detenido los esfuerzos del adversario, haciéndose sufrir grandes pérdidas.

Continuando nuestras ventajas, hemos progresado notablemente al Sur de Fleury, alcanzando los límites del pueblo y sobrepasando la estación.

La cifra de prisioneros hechos por nosotros en la sola región de Fleury, en el curso de

LA GUERRA AL DÍA

la jornada de ayer, pasa de 700, lo que eleva a unos 1.100 el número total de prisioneros caídos en nuestras manos desde el 1 de Agosto, en la orilla derecha del Mosa.

En la región Vaux-Chaptire Le Chenois, la lucha de artillería continúa siendo intensa, sin haberse desarrollado ninguna acción de infantería.

Noche tranquila en el resto del frente, salvo en la selva de Apremont, donde hemos dispersado con tiro de fusilería varias patrullas alemanas.

Aviación.—En el frente del Somme el sargento Chaintan ha librado en la jornada de ayer dos combates aéreos, derribando en ambos a sus adversarios.

Estas dos nuevas victorias elevan a ocho el número de aviones alemanes derribados por este piloto.

Otro avión alemán, atacado de cerca por uno de los nuestros, ha caído destruido cerca de Chauny.—Delavigne.

Informes ingleses.

LONDRES 3 (7 m.) (Oficial.) Anoche se hicieron algunos nuevos progresos en las trincheras enemigas, al Este de Pozieres, donde continuaba la lucha cuerpo a cuerpo con pequeños destacamentos.

Un contraataque enemigo emprendido al oscurecer en nuestras trincheras al Oeste del bosque de Fourreau, no pudo atravesar la cortina de contención de nuestra artillería.—Vega.

Informes alemanes.

BERNA 3 (8,10 m.) Comunica el Gran Cuartel general alemán.

Al Norte del Somme atacó el enemigo, en vano, por la noche, con grandes fuerzas, en el sector de Maurepas, hasta el Somme, después de haber sufrido una sangrienta derrota por la tarde en una operación contra la granja de Monacq, derrota que le fué infligida por el rápido contraataque de los batallones alemanes.

En la carretera de Maricourt a Clercy avanzó el enemigo hasta nuestras trincheras, arrasadas por completo.

Las pérdidas han sido muy elevadas. Al Sur del Somme ha habido combates locales en Belloi y Estrees.

La derrota del Mosa hemos hecho progresos al Noroeste y Oeste del fuerte de Thiaumont.

Hemos ocupado la eminencia al Noroeste del fuerte de Souville, y rechazamos, efectivamente, al enemigo en las pendientes del bosque, así como en el bosquecillo de Landou. Hemos prisioneros a 19 oficiales y 923 hombres, no heridos, y cogimos 14 ametralladoras.

Fueron rechazadas en todas partes las patrullas inglesas, que demostraron especial actividad en el sector Ipres-Armentiers.—Liprecht.

La guerra en el aire

EFECTOS DEL BOMBARDEO

LONDRES 3 (7,25 m.) Las últimas noticias que se tienen del raid de zeppelines sobre la costa de Norfolk dicen que cuando los dirigibles llegaron a las costas inglesas había una gran niebla. Los policías que estaban de servicio oyeron el ruido de los zeppelines poco después de la una de la mañana; pero no lograron divisarlos con la obscuridad de la noche.

Durante bastante tiempo se oyó ruido de explosiones.

En dos pueblos de Norfolk cayeron 17 bombas explosivas y se incendiarían. Ninguna causó daños, porque cayeron en campo abierto.

Informa el mariscal French que, debido a la niebla, no pudo saber el número de zeppelines que tomaron parte en el último raid, pero debieron ser, por lo menos, seis o siete.

Se han recogido unas 60 bombas. Uno de los zeppelines, que fué alcanzado por los disparos de los aviones y de los cañones antiaéreos, desapareció entre la niebla.—Vega.

Informes alemanes.

BERNA 3 (8 m.) Dicen de Berlín que varias escuadrillas alemanas de dirigibles atacaron en la noche del 1 de Agosto Londres y los condados orientales de Inglaterra, bombardeando profusamente las obras costeras, las baterías de artillería y los establecimientos industriales de carácter militar.

Todos los dirigibles regresaron indemnes, no obstante el intenso fuego que contra ellos se hizo.—Liprecht.

En la Zona francesa.

BERNA 3 (9 m.) Comunican desde Berlín que los aviones enemigos han repetido sus ataques contra localidades situadas detrás de la parte Norte de nuestro frente. Casi no hay que señalar daños militares. Las víctimas entre la población son numerosas. Como ya se ha anunciado, en la noche del 31 de julio fué también atacado Arton, en Bélgica. Las bombas alcanzaron al convento de Jesuitas y a la iglesia.

La artillería derribó tres aparatos enemigos: uno al Norte de Arras, otro al Sudoeste de Bapaume y el tercero en Pozieres.

En la noche aérea fué derribado otro en Tonthois.—Liprecht.

Nuevo "raid" contra Inglaterra.

LONDRES 3 (3 t.) La Oficina de la Prensa comunica que en la incursión de esta noche parece haber tomado parte seis o siete zeppelines, habiendo arrojado un número considerable de bombas en los condados del Este y Sureste; pero no se han recibido informes precisos, no habiendo que señalar ningún daño en obras militares.

Nuestros numerosos cañones, contra aparatos aéreos, han manifestado gran actividad, habiendo alcanzado a uno de los dirigibles enemigos.—Vega.

La lucha en el mar

BUQUES HUNDIDOS

BERNA 3 (8 m.) Dicen telegramas de Berlín que el vapor italiano *Dandolo*, de 5.000 toneladas, ha sido hundido por un submarino.

El capitán de un pesquero notifica que a los 54 grados diez y seis minutos de latitud Norte, y un grado veinticinco minutos de longitud Este, y a alguna distancia de un pesquero inglés, aparecieron dos submarinos alemanes en la superficie, abriendo el fuego.

La tripulación del pesquero embarcó en los botes, y el vapor se hundió poco después.

Un submarino dió remolque al bote del pesquero, y llevó la tripulación a bordo de otro buque pesquero.—Liprecht.

Barco inglés a pique.

LONDRES 3 (9 m.) Un despacho de Amsterdam dice que en el mar del Norte se ha hundido un vapor pesquero inglés. La tripulación se ha salvado.

En la noche del 1 de Agosto fué hundido también en el mar del Norte, y también por un submarino, el vapor holandés *Zeeland*.—Vega.

Ataque a Biscaglia.

ROMA 3 (8 m.) Ayer dos cazatorpederos enemigos hicieron fuego de cañón contra Biscaglia, país completamente desprovisto de defensas y que no ofrece objetivo militar alguno.

Resultaron heridas seis personas. Los daños materiales a consecuencia del pesquero calibre de la artillería empleada son insignificantes.

Por nuestra parte, esta mañana, nueve aviones bombardearon eficazmente Durazzo, arrojando muchas bombas sobre los desembarcaderos, las barracones y la estación de aviación, la cual fué varias veces alcanzada.

Todos los aviones regresaron indemnes, excepto uno, que se vió obligado, a consecuencia de una avería, a aterrizar en territorio enemigo.—Lacuna.

El viaje del "Deutschland".

PARÍS 3 (8 m.) De Nueva York comunican detalles de la salida del *Deutschland*.

El submarino alemán abandonó su fondeadero el martes, a las diez y siete y cuarenta; llegó hasta el límite de las aguas territoriales rodeado de barcas para evitar que chocara
